****

**Bibliothèque nationale et universitaire de Strasbourg**

**Fonds slaves**

(BÉLARUS – RUSSIE – UKRAINE)

Livres en langues biélorusse, russe, ukrainien, anglais et en traductions françaises

**Acquisitions 2023**

1. Littérature biélorusse, russe et ukrainienne : textes (prose, poésie et pièces de théâtre)
2. Livres en langues originales : p. 2 – 7
3. Livres en traductions françaises : p. 7 – 12
4. Langues biélorusse, russe et ukrainienne (manuels, dictionnaires, études)
5. Livres en langues originales : p. 13
6. Livres en français, anglais et allemand : p. 14 – 15
7. Études littéraires
8. Livres en langues originales : p. 16 – 17
9. Livres en français, anglais et allemand : p. 18 – 20
10. Art, sciences historiques, politiques, religieuses, sociales
11. Livres en langues originales : p. 21 – 23
12. Livres en français, anglais et allemand : p. 23 – 28
13. **Littérature biélorusse, russe et ukrainienne (prose, poésie et pièces de théâtre)**

**Livres en langues originales**

Абгарян Наринэ

Молчание цвета

Москва : Издательство АСТ, 2022.

ISBN 978-5-17-147565-9

Акунин Борис

Смерть на брудершафт. Младенец и черт : роман-кино

Москва : АСТ, 2023. - (Фильма Бориса Акунина ; 1).

ISBN 978-5-17-153276-5

Акунин Борис

Собачья смерть

Москва : Захаров, 2023. - (Семейный альбом).

ISBN 978-5-8159-1697-5

Андрукович Полина

Периоды / [предисл. В. Бородина].

Москва : Новое Литературное Обозрение, 2021. - (НВП -- Новая поэзия).  
ISBN 978-5-4448-1276-1

Бабкіна Катерина

Мій дід танцював краще за всіх

Київ : Видавничий дім "Комора", 2022.   
ISBN 978-617-7286-46-1

Бахарэвiч Альгерд

Апошняя кнiга пана А. : казка. - 2-е выданьне

Прага : Вясна, 2022.

ISBN 978-80-908687-3-1

Беляков Сергей

Парижские мальчики в сталинской Москве : документальный роман

Москва : АСТ : Редакция Елены Шубиной, [2022]. - (Серия "Чужестранцы").

ISBN 978-5-17-132830-6

Блок А.А.

Полное собрание сочинений и писем : в двадцати томах. Том 13, Записные книжки (1901-1914) / редакционная коллегия: В.Е. Багно (главный редактор); Российская Академия Наук, Институт мировой литературы им. А. М. Горького, Институт русской литературы (Пушкинский Дом). - Москва : Наука, 2022.

ISBN 978-5-02-011189-9

Бутузова Оксана

Дом

Санкт-Петербург : Аркадия, 2019.

ISBN 978-5-906986-77-1

Війна 2022 : щоденники, есеї, поезія / [упорядник Володимир Рафєєнко].

Львів : Видавництво Старого Лева ; Варшава : Нова Польща, 2023.   
ISBN 978-966-448-066-3

Воденников Дмитрий

Бессмертная стрекоза : [эссе]

Москва : АСТ : Редакция Елены Шубиной, 2022.

ISBN 978-5-17-150294-2

Водолазкин Евгений

Чагин : роман

Москва : Издательство АСТ : Редакция Елены Шубиной, 2023. - (Новая русская классика).

ISBN 978-5-17-151236-1

Гончуков Арсений

Доказательство человека : роман в новеллах

Москва : АСТ : Редакция Елены Шубиной, 2023.

ISBN 978-5-17-155970-0

Горбунова Алла

Ваша жестянка сломалась : [повесть]

Москва : АСТ : Редакция Елены Шубиной, 2023.   
ISBN 978-5-17-155340-1

Данилов Дмитрий

Саша, привет! : роман.

Москва : АСТ : Редакция Елены Шубиной, 2022.

ISBN 978-5-17-146342-7

Дзядко Филипп

Радио Мартын : роман.

Москва : АСТ : Редакция Елены Шубиной, 2023. - (Классное чтение).  
ISBN 978-5-17-152776-1

Довлатов Сергей

Собрание прозы в четырех томах / составление и статья А.Ю. Арьев ; художник Александр Флоренский.

Санкт-Петербург : Азбука, 2021.   
ISBN 978-5-389-12765-4

Драгунский Виктор

Сегодня и ежедневно : недетские рассказы : повести, рассказы, фельетоны, мемуарный очерк. Москва : АСТ : Редакция Елены Шубиной, 2023.

ISBN 978-5-17-157555-7

Жадан Сергій

Скрипниківка : нова книжка віршів. - Видання друге.

Чернівці : Meridian Czernowitz, 2023.   
ISBN 978-617-8024-45-1

Иванов Алексей

Бронепароходы.

Москва : РИПОЛ классик, 2023

ISBN 978-5-386-14942-0

Иличевский Александр

Из судового журнала.

Москва : Новое литературное обозрение, 2023.  
ISBN 978-5-4448-1903-6

Ильина Наталия

Дороги и судьбы / вступительная статья Вероники Жовер

Москва : Издательство АСТ : Редакция Елены Шубиной, 2022. - (Серия "Чужестранцы").

ISBN 978-5-17-148000-4

Кисина Юлия

Бубуш : роман

Москва : АСТ, 2021.

ISBN 978-5-17-138158-5

Кучерская Майя

Ты была совсем другой : одиннадцать городских историй

Москва : АСТ : Редакция Елены Шубиной, 2023. - (Время читать женщин).

ISBN 978-5-17-152907-9

Лебедев Сергей

Титан : рассказы

Москва : Издательство АСТ : Corpus, 2023.

ISBN 978-5-17-152197-4

Манойло Екатерина

Отец смотрит на запад : роман

Москва : Альпина нон-фикшн, 2023.   
ISBN 978-5-00139-732-8

Маринина Александра

Тьма после рассвета

Москва : ЭКСМО, 2022.

ISBN 978-5-04-168933-9

Михайлов Роман

Праздники / илл. Вася Кармазин

Москва : Individuum, 2023.

ISBN 978-5-6048295-5-4

Новое будущее / составитель Сергей Шикарев

Москва : Inspiria : Эксмо, 2023.

ISBN 978-5-04-172772-7

Обручев Владимир

Малое собрание сочинений

Санкт-Петербург : Азбука, 2019.  
ISBN 978-5-389-16282-2

Осока Сергій

Три лини для Марії

Львів : Видавництво Старого Лева, 2020.

ISBN 978-617-679-799-9

Пелевин Виктор

Transhumanism Inc.

Москва : Издательство Эксмо, 2021.

ISBN 978-5-04-123118-7

Пелевин Виктор

KGBT+

Москва : Эксмо, 2023.

ISBN 978-5-04-169174-5

Підмогильний Валер'ян

Місто : роман / [упорядкування і передмова Віри Агеєвої].

Київ : Віхола, 2022. - (Неканонічний канон) (Життя).  
ISBN 978-617-7960-91-0

Поэзия последнего времени : хроника / составление Юрия Левинга

Санкт-Петербург : Издательство Ивана Лимбаха, 2022.

ISBN 978-5-89059-480-8

Радзинский Эдвард

Бабье царство : русский парадокс

Москва : Издательство АСТ, 2019.

ISBN 978-5-17-082267-6

Ремизов Виктор

Вечная мерзлота : роман

Москва : Альпина нон-фикшн, 2023.

ISBN 978-5-00139-839-4

Рубина Дина

Эмиграция, тень у огня

Москва : Эксмо, 2023.

ISBN 978-5-04-176004-5

Рубина Дина

Маньяк Гуревич : жизнеописание в картинках

Москва : ЭКСМО, 2022.

ISBN 978-5-04-154907-7

Сенчин Роман

Остановка : Неслучившиеся истории

Москва : Издательство АСТ : Редакция Елены Шубиной, 2023.

ISBN 978-5-17-153308-3

Светов Феликс / Светова Зоя

Опыт биографии : роман / Невиновные : повесть

Санкт-Петербург : Издательство Ивана Лимбаха, 2023.

ISBN 978-5-89059-484-6

Соболев Александр

Тень за правым плечом : роман

Санкт-Петербург : Издательство Ивана Лимбаха, 2022

ISBN 978-5-89059-464-8

Старобинец Анна  
Лисьи Броды

Москва : Рипол классик, 2022.  
ISBN 978-5-386-14700-6

Трофименко Тетяна

Романи : усе, що ви хотіли знати про українську літературу / [ілюстрації Марії Глушко]

Харків : Видавництво "Віват", 2022. - (Саморозвиток).   
ISBN 978-966-982-514-8

Улицкая Людмила

Моё настоящее имя : истории с биографией.

Москва : Издательство АСТ : Редакция Елены Шубиной, 2023.   
ISBN 978-5-17-153632-9

Филипенко Саша

Кремулятор : роман

Москва : Время, 2022.  
ISBN 978-5-9691-2232-1

Хуснутдинов Андрей

Аэрофобия

Москва : ЭКСМО, 2020.

ISBN 978-5-04-108286-4

Чаадаев П.Я.

Филосовские письма / перевод с французского Д.И. Шаховского

Москва : АСТ, 2022. - (Эксклюзив. Русская классика).

ISBN 978-5-17-151375-7

Чижова Елена

Повелитель вещей : роман

Москва : АСТ : Редакция Елены Шубиной, 2022.

ISBN 978-5-17-147513-0

Чижова Елена

Крошки Цахес : роман

Москва : Издательство АСТ : Редакция Елены Шубиной, 2023. - (Время читать женщин).

ISBN 978-5-17-154271-9

Юзефович Леонид

Филэллин : роман в дневниках, письмах и мысленных разговорах героев с отсутствующими собеседниками

Москва : АСТ : Редакция Елены Шубиной, 2021. - (Неисторический роман).

ISBN 978-5-17-132739-2

**Littérature biélorusse, russe et ukrainienne**

**(Prose, poésie et pièces de théâtre)**

**Livres en traduction française**

Alexandre S.

Être ou ne pas être à Moscou / traduit du russe par Nina Kehayan

La Tour d'Aigues : Éditions de l'Aube, 2023. - (Monde en cours).  
ISBN 978-2-8159-5402-0

Alexandre S.

Je vous écris de Moscou / traduit du russe par Nina Kéhayan

La Tour d'Aigues : Éditions de l'Aube, 2022.  
ISBN 978-2-8159-5167-8

Babyn Yar : Ukrainian poets respond / edited with introduction by Ostap Kin ; translated by John Hennessy and Ostap Kin

Cambridge (Mass.) : Harvard University Press for the Ukrainian Research Institute, Harvard University, 2023. - (Harvard library of Ukrainian literature ; 4). - Poèmes en ukrainien et traduction anglaise en regard.   
ISBN 978-0-674-27559-1

Bouїda Iouri

L'abominosaure / traduit du russe par Sophie Benech. - Titre original : Мерзавр.

[Paris] : Édition Interférences, 2023.

ISBN 978-2-909589-47-3

Bounine Ivan

Les songes de Tchang : suivi d'un choix de poèmes / traduction du russe Christian Mouze ; postface Olivier Gallon.

Paris : La barque, 2023.   
ISBN 978-2-91750-464-2

Chevelev Mikhaïl

Le Numéro un : roman / traduit du russe par Christine Zeytounian-Beloüs. - Titre original : От первого лица.

Paris : Gallimard, 2022. - (Du monde entier).  
ISBN 978-2-07-296860-0

Contes populaires slaves / choisis et traduits du russe, du biélorusse, du polonais, du tchèque, du slovaque, du bulgare, du serbo-croate et de l'ukrainien par Louis Léger ; avec des gravures d'Ivan Bilibine.

Paris : La Coopérative, 2021.  
ISBN 979-10-95066-46-0

Gorki Maxime

Mes universités / traduit du russe par Dumesnil de Gramont ; préface de Dominique Fernandez.

Paris : Bartillat, 2023.   
ISBN 978-2-84100-754-7

Grine Alexandre

Fandango / traduit du russe et annoté par Paul Lequesne. - Titre original : Фанданго.

[Lausanne] : Les Editions Noir sur Blanc, 2023.

ISBN 978-2-88250-815-7 –

Grossman Vassili

Vie et Destin : roman / traduit du russe par Alexis Berelowitch et Anne Coldefy-Faucard ; préface de Luba Jurgenson.

Paris : Calmann-Lévy, 2023.  
ISBN 978-2-7021-8036-5

Grossman Vassili

Souvenirs et correspondance / édition établie par Fiodor Guber ; traduit du russe par Luba Jurgenson ; préface de Tzvetan Todorov.

Paris : Calmann-Lévy, DL 2023.   
ISBN 978-2-7021-6371-9

Grossman Vassili

Tout passe : roman / traduit du russe par Jacqueline Lafond ; notes, chronologie et glossaire de Robert Hugh Chandler, traduits de l'anglais par Leslie Talaga ; avant-propos de Linda Lê.

Paris : Calmann Lévy, DL 2023.   
ISBN 978-2-7021-8034-1

Guelassimov Andreï  
Purextase / roman traduit du russe par Raphaëlle Pache. - Titre original : Чистый кайф.

Genève : Éditions des Syrtes, 2023.   
ISBN 978-2-940701-46-9

Iakovleva Ioulia

Et soudain le chasseur sortit du bois / roman traduit du russe par Mireille Broudeur-Kogan. - Titre original : Вдруг охотник выбегает.

Arles : Actes Sud, 2023. - (Actes noirs).   
ISBN 978-2-330-16925-1

Iampolski Boris

La foire ; suivi de Un passant / récits traduits du russe par Boris Czerny.

Les Essarts-le-Roi : le Ver à Soie, Virginie Symaniec éditrice, 2022. - (200 000 signes).  
ISBN 979-10-92364-59-0

Idiatoulline Chamil

Ex-rue Lénine / traduit du russe par Emma Lavigne. - Titre original : Бывшая Ленина.

Lausanne : Les Editions Noir sur Blanc, 2023.   
ISBN 978-2-88250-818-8

Kamysh Markiyan

La zone / traduit de l'ukrainien par Natacha Ivanichko. - Titre original : Оформляндія або Прогулянка в Зону.

Paris : Arthaud, 2016.   
ISBN 978-2-0813-8375-3

Kamysh Markiyan  
Le Maître / traduit de l'ukrainien par Alexandre Starinsky. - Titre original : Khazyayin.

Paris : Arthaud, 2023.   
ISBN 978-2-08-029165-3

Karamzine Nikolaï Mikhaïlovitch

Ma confession = Mоя исповедь / traduit du russe [et préfacé] par Julie Bouvard. - édition bilingue-russe.

Woluwe-Saint-Lambert (Belgique) : Lamiroy, 2022.

ISBN 978-2-87595-775-7

Kononov Nikolaï

La révolte / traduit du russe par Maud Mabillard. - Titre original : Восстание.

Paris : Les éditions Noir sur Blanc, 2023.  
ISBN 978-2-88250-830-0

Kourkov Andreï

Journal d'une invasion / traduit de l'anglais par Johann Bihr. - Titre original : Diary of an Invasion.

Lausanne : Noir sur Blanc, 2023.   
ISBN 978-2-88250-836-2

Kourkov Andreï  
L'oreille de Kiev / traduit du russe (Ukraine) par Paul Lequesne. - Titre original : Самсон и Надежда.

Paris : Liana Levi, 2022.  
ISBN 979-10-349-0684-0

Leskov Nikolaï

L’Ange scellé / Traduction de Denis Roche. - Titre original : Запечатленный ангел.

Paris : Éditions Sillage, DL 2022.

ISBN 978-2-38141-038-8

Limonov Edouard

316, V, épitaphe à l'idiot

Paris : Louison éditions, 2023.   
ISBN 979-10-95454-43-4

Melnik Jaroslav

L'Oiseau qui buvait du lait / roman traduit du russe (Lituanie) par Michèle Kahn. - Titre original : Птица, кормящаяся молоком.

Arles : Actes sud, DL 2023. - (Actes noirs).  
ISBN 978-2-330-17195-7

Ossadchy Mykhaylo

Cataracte : récit / traduit de l'ukrainien par Kaléna Uhryn.

Paris : Fayard, 1974.  
ISBN 978-2-213-00030-5

Oubliée[s] ! : femmes et littérature en Russie et en Ukraine durant l'Âge d'Or et l'Âge d'Argent. Volume 1, avant 1900 / textes sélectionnés par Viktoriya et Patrice Lajoye.

[Lisieux] : Lingva, 2021. - (Les plumes). - Modernisation des textes en français, traductions françaises revues ou inédites des textes russes et ukrainiens.  
ISBN 979-1-09444-153-4

Oubliée[s] ! : femmes et littérature en Russie et en Ukraine durant l'Âge d'Or et l'Âge d'Argent. Volume 2, après 1900 / Textes sélectionnés par Viktoriya et Patrice Lajoye.

[Lisieux] : Lingva, 2021. - (Les plumes).  
ISBN 979-1-09444-154-1

Pasternak Boris

Le docteur Jivago : roman / traduction du russe, note et postface d'Hélène Henry. - Nouvelle traduction.

Paris : Gallimard, 2023. - (Du monde entier).  
ISBN 978-2-07-292529-0

Platonov Andreï

Tchevengour / édition de Maurice Born et Xavier Mottez ; préface de Nikita Struve ; traduction de Cécile Odartchenko.

Paris : Ginkgo éditeur, DL 2023. - (Lettres d'ailleurs).  
ISBN 978-2-84679-491-6

Platonov Andreï  
Djann / traduction de Lucile Nivat. suivi de La répartition du monde ou le peuple Djann / par Georges Nivat.

Paris : Ginkgo éditeur, 2023. - (Petite bibliothèque slave).  
ISBN 978-2-84679-541-8

La poésie patriotique ukrainienne à travers les âges / Tetyana Popova-Bonnal (traduction).

Paris : Dutan, 2022. - (Les bergers de l'évasion). - Édition bilingue.   
ISBN 978-2-38270-027-3

Prichvine Mikhaïl

Le pèlerin noir et autres récits / traduit du russe, préfacé et annoté par Yves Gauthier ; avec la collaboration de Yana Grichina (GMIRLI, Musée d'Etat d'histoire de la littérature russe, éditrice de M. M. Prichvine) pour le choix des extraits du journal intime de l'auteur et leur mise en regard avec les trois récits du présent recueil.

[Paris] : les Éditions Noir sur blanc, 2022. - (La Bibliothèque de Dimitri).  
ISBN 978-2-88250-799-0

Rozdoboudko Iren

Ukraine, l'explosion du silence : roman / traduit de l'ukrainien par Iryna Dmytrychyn. - Titre original : Зів'ялі квіти викидають.

[Paris] : Éditions Ipagine, 2023.  
ISBN 978-2-494663-13-8

Rymbu Galina

Tu es l'avenir / traduction, Marina Skalova. - Titre original : Ты будущее.

Aix-en-Provence : Éditions Vanloo, 2023. – (V2O).  
ISBN 979-10-93160-76-4

Savraska, le claque-lèvres : contes de Sibérie orientale / versions françaises de Philippe Guichardaz, Maximilien Guichardaz et Emmanuel Malherbet ; [posface d'Emmanuel Malherbet]

[Paris] : Alidades, 2021. - (Petite bibliothèque russe).

ISBN 978-2-919376-81-0

Semenov Julian

Ordre de survivre / traduit du russe et annoté par Monique Slodzian ; préface d'Antoine Volodine. - Titre original : Приказано выжить.

[Paris] : Édition du Canoë, 2022.   
ISBN 978-2-490251-67-4

S'en sont allés, petits pêcheurs : balades du pays ruthène / recueillies par Mychajlo Chmajda ; traduites du rusyn et présentés par Guy Imart.

[Thonon-les-Bains] : Alidades, 2023.  
ISBN 978-2-919376-93-3

Simonov Constantin

Par les yeux d'un homme de ma génération : réflexions sur Staline / avant-propos de Lazare Lazarev. [Montreuil] : le Temps des cerises, 2022.

ISBN 978-2-37071-244-8

Teffi Nadejda

Vourdalak : et autres nouvelles fantastiques / [traduction de G. Barbizan et Bl. Escassut] ; [présentation de Viktoriya et Patrice Lajoye]

[Lisieux] : Lingva, 2022. - (Collection "Les plumes").  
ISBN 979-10-94441-61-9

Tolstoï Alexeï

La vipère... / traduction, Paul Lesquene

[Montreuil] : le Temps des cerises, 2023.  
ISBN 978-2-37071-266-0

Tourgueniev Ivan

Les chemins qui mènent à l'amour = путь к любви / Illustrations Robin Szczygiel ; traduit du russe par Charles Salomon.

Paris : Éditions Natania, 2022. - Texte bilingue russe et français.

ISBN 979-10-93328-18-8

Tsvétaïeva Marina

Après la Russie / traduction du russe, présentation et notes de Bernard Kreise.

Paris : Payot : Rivages poche (2023).  
ISBN 978-2-7436-5977-6

Tufitullova Roza

Goulsoum : roman / traduit du russe par Christophe Trontin ; préface de Timour Muhidine.

Paris : l'Harmattan, 2023. - (Les Horizons russes).

ISBN 978-2-14-032047-7

Vasyakina Oksana

Blessure : roman / traduit du russe par Raphaëlle Pache. - Titre original : Рана.

Paris : Robert Laffont, DL 2023. - (Pavillons).  
ISBN 978-2-221-26275-7

Yakymtchouk Luba

Les abricots du Donbas = Абрикоси Донбасу / préface de l'autrice pour l'édition française ; poèmes traduits de l'ukrainien par Iryna Dmytrychyn et Agathe Bonin. - Édition bilingue.

Paris : Des femmes - Antoinette Fouque, 2023. - Texte ukrainien et traduction française en regard.  
ISBN 978-2-7210-1203-6

Yasnov Mikhaïl

En partie / [traduction de Valentina Chepiga] ; [préface de Assya Petrova].

Plonévez-Porzay : Vibration éditions, 2023. - (Poésie). - Texte en russe, traduction française en regard.  
ISBN 978-2-490091-49-2

Yevtouchenko Ella

Au cœur de la maison : avec sept poèmes de Mykhaïle Semenko / traduit de l'ukrainien par Ella Yevtouchenko & Bruno Doucey. - Paris : Éditions Bruno Doucey, 2023. - (Jeunes plumes). - Texte ukrainien et traduction française en regard.  
ISBN 978-2-36229-450-1

Youssoupova Lida

Verdicts / traduit du russe par Marina Skalova

[Marseille] : Zoème, DL 2023.   
ISBN 978-2-493242-08-2

Znak Maxim

Zekamerone : Geschichten aus dem Gefängnis / aus dem Russischen von Henriette Reisner und Volker Weichsel ; mit einem Nachwort von Valzhyna Mort.

Berlin : Suhrkamp, 2023. - (Edition Suhrkamp).  
ISBN 978-3-518-12804-6

1. **Langue biélorusse, russe et ukrainienne (Manuels, dictionnaires, études)**

**Ouvrages en langues originales**

Вот это да! : Русский язык как иностранный для взрослых (А1) : Рабочая тетрадь / Наталья Полищук. - Санкт-Петербург : Златоуст, 2023.

ISBN 978-5-86547-988-8

Вот это да! : Русский язык как иностранный для взрослых (А1) : Учебник / Наталья Полищук. - Санкт-Петербург : Златоуст, 2023.

ISBN 978-5-86547-987-1

Мир текста : выбираем, знакомимся, изучаем : учебное пособие по чтению : В1 / Г.С. Юдина. - Москва : Русский язык : курсы, 2022.

ISBN 978-5-907390-13-3

Помилкаріум : моя українська правильна та вишукана / Юлія Дворецька. - Харків : Видавнича група "Основа", 2022. - (Візуалізований довідник).  
ISBN 978-617-00-3971-2

Слова и конфликты : язык противостояния и эскалация гражданской войны в России : сборник статей / [под ред. Б.И. Колоницкого и др.]. - Санкт-Петербург : Издательство Европейского университета в Санкт-Петербурге, 2022. - (Эпоха войн и революций ; вып. 16).

ISBN 978-5-94380-347-5

Словарь русского языка XI-XVII вв. : Справочные материалы : Указатель источников. Словник (прямой) / ответств. редактор М.И. Чернышева ; Российская академия наук. Институт русского языка им. В. В. Виноградова РАН = Resource materials to the dictionary of russian language XIth - XVIIth centuries : Index of sources. Word-index (direct). - Москва : ООО "ЛЕКСРУС", 2020.

ISBN 978-5-905532-59-7

Словарь языка русской поэзии ХХ века. Том IX, Книга 1, Только - Уехать / [автор идеи словаря В.П. Григорьев] ; ответственный редактор Л.Л. Шестакова ; Российская Академия Наук им. В.В. Виноградова. - 2-е издание. - Москва : Издательский Дом ЯСК, 2022. - (Studia philologica).

ISBN 978-5-907498-11-2

Читаем с удовольствием! : Элементарный уровень+ (А1+) : Пособие по чтению для иностранных учащихся / О.В. Данилина, А.П. Жорова. - Москва : Русский язык. Курсы, 2001. - (Русский язык сегодня).

ISBN 978-5-88337-955-9

**Langue biélorusse, russe et ukrainienne**

**(Manuels, dictionnaires, études)**

**Ouvrages en français et en anglais**

Dictionnaire français-ukrainien, ukrainien-français / [LMDMO]. - Paris : La maison du dictionnaire, [2023]. - LMDMO = La Maison du Dictionnaire. - La couv. porte en plus : "5 000 mots & expressions".  
ISBN 978-2-85608-389-5

L'héritage du lexique indo-européen dans le vocabulaire russe. Deuxième série (áлкать-я́тровь) : Nouveaux compléments au "Dictionnaire éthymologique de la langue russe" de Max Vasmer / par Boris Oguibénine, professeur émérite de l'Université de Strasbourg. - Paris : Institut d'études slaves, 2023.  
ISBN 978-2-7204-0669-0

Ob'Yasnyat' : outils essentiels de grammaire : pour s'exprimer en toutes circonstances en russe : B1-B2 / Olga Turkina. - Paris : Ellipses, 2023. - Personnes ayant un niveau intermédiaire (B1-B2, lycée, prépas, université, adultes).

ISBN 978-2-340-075795

Exercices de la grammaire pratique du russe : avec corrigés / par Anne Boulanger,... ; 5e édition revue et augmentée par Marina Koch-Lubouchkine,... ; [avant-propos par Marina Koch-Lubouchkine]. - [Nouvelle édition], 5e édition revue et augmentée. - Paris : Ophrys, 2023. - La couv. porte en plus : "niveaux A2-B1" et "Nouvelle édition". - A2-B1.  
ISBN 978-2-7080-1666-8

Le Robert & Collins français-ukrainien : dictionnaire visuel. - Paris : Dictionnaires Le Robert ; Glasgow : Collins, 2022. - La couv. porte en plus : "voyages, business, études" et "+ tout l'audio inclus".   
ISBN 978-2-32101-832-2

Le russe en 300 exercices = Свободно по-русски : Niveau A1. [Cahier 1] / Natalia Jouravliova Dei-Cas ; [préface de Cédric Pernette]. - Palaiseau : Les Editions de l'École polytechnique, 2022. - (Pratique des langues).

ISBN 978-2-7302-1702-6

Sortir de chez soi / Luba Jurgenson. - Lille : Editions Contre Allées, 2023. - (Contrebande).  
ISBN 978-2-37665-040-9

Le russe en 300 exercices = Свободно по-русски : corrigés / Natalia Jouravliova Dei-Cas. - Palaiseau : Les Éditions de l'École polytechnique, 2023. - (Collection "Pratique des langues"). - La couverture mentionne "Corrigés des cahiers 1 à 5".

ISBN 978-2-7302-1709-5

L'ukrainien tout de suite ! / Nataliya & Mykhaylo Dubyak. - Paris : Pocket, 2023. - (Pocket, Les langues pour tous, Tout de suite). - Texte original en ukrainien avec traduction en français en regard. - La couv. porte en plus : "niveau débutant" ; "la méthode simple et efficace pour se débrouiller en quelques jours" ; "entrées par thèmes" ; "entrées par questions simples" ; "mini-dictionnaire" ; "infos culturelles".  
ISBN 978-2-266-33232-3

в дороге [=En route] : grand manuel de russe / Svetlana Le Fleming, Susan E. Kay ; traduction de Valentina Chepiga. - Malakoff : Armand Colin, 2023. - Texte en français traduit de l'anglais et texte en russe avec traduction française. - Les fichiers MP3 de l'ensemble des textes et exercices sont téléchargeables gratuitement en ligne. - Pour atteindre le niveau A2-B1 du Cadre européen commun de référence pour les langues (CECRL).  
ISBN 978-2-200-63589-3

Гласные и Согласные : toutes les clés pour prononcer et lire facilement le russe : avec fichiers audio / Vladislava Soler, .... - Paris : Ellipses, 2023. - La couv. porte en plus : "à partir de A1".  
ISBN 978-2-340-08102-4

Объяснять = Ob'Yasnyat' : outils essentiels de grammaire : pour s'exprimer en toutes circonstances en russe : B1-B2 / Olga Turkina. - Paris : Ellipses, 2023. - Personnes ayant un niveau intermédiaire (B1-B2, lycée, prépas, université, adultes).  
ISBN 978-2-340-075795

300 tests de russe / Victoria Melnikova Suchet. - [Chennevières-sur-Marne] : Assimil, 2023. - (QCM Assimil). - Textes en français et en russe. - La couverture porte en plus : "Vocabulaire" ; "Corrigés complets" ; "Conseils & autoévaluation". - Niveau A2.  
ISBN 978-2-7005-0920-5

1. **Études littéraires**

**Ouvrages en langues originales**

Во льдах Прованса : Бунин в изгнании / Рената Лис ; перевод с польского Марии Крисань. - Москва : Текст, 2022.   
ISBN 978-5-7516-1735-6

Вольная русская литература / Юрий Мальцев ; составление, публикация и научная редакция Михаил Талалай. - Санкт-Петербург : Алетейя, 2023.

ISBN 978-5-00165-686-9

Довлатов и окрестности / Александр Генис ; послесловие М. Липовецкого. - новое дополненное издание. - Москва : АСТ : Редакция Елены Шубиной, 2021. - (Уроки чтения).  
ISBN 978-5-17-138948-2

Другая Россия : исследования по истори русской эмиграции / Олег Будницкий. - Москва : Новое литературное обозрение, 2021. - (Historia Rossica).

ISBN 978-5-4448-1585-4

Жизнеописание Льва / Наталия Репина. - Москва : Inspiria : Эксмо, 2021.

ISBN 978-5-04-119441-3

Історія української літератури : у 12 томах. Том 7, Лiтература 80-90-х років XIX столiття. Книга друга / Нацiональна академiя наук Украïни, Iнститут лiтератури iм. Т. Г. Шевченка ; науковий редактор Лариса Мороз. - Київ : Наукова думка, 2021.  
ISBN 978-966-00-1299-8

Лаборатория понятий : перевод и языки политики в России XVIII века / под ред. С. В. Польского и В. С. Ржеуцкого. - Москва : Новое литературное обозрение, 2022. - (Historia Rossica) (Studia Europaea).

ISBN 978-5-4448-1762-9

"Мы будем - лица..." : аналитико-синтетическое чтение произведений Достоевского / Татьяна Касаткина = "We will be faces/persons..." : an analytical-synthetic reading of Dostoevsky's works / Tatiana Kasatkina ; Институт мировой литературы им. А.М. Горького Российской Академии Наук. - Москва : ИМЛИ РАН, 2023. - Texte en russe, résumé et table des matières en anglais.

ISBN 978-5-9208-0712-0

Орбиты слов : русская поэзия и европейская традиция / Григорий Кружков. - Санкт-Петербург : Издательство Ивана Лимбаха, 2021.  
ISBN 978-5-89059-419-8

О счастье и радости в мире Достоевского / А.Б. Криницын. - Москва : Издательский Дом ЯСК, 2022. - (Studia philologica).

ISBN 978-5-907498-29-7

Переводы Н.М. Карамзина как культурный универсум / О.Б. Кафанова. - Санкт-Петербург : Алетейя, 2020. - (Независимый альянс).

ISBN 978-5-00165-163-5

Повести л-ских писателей : роман : версия для издания на территории Московской империи / Константин Зарубин. - Москва : АСТ : Редакция Елены Шубиной, 2023. - (Классное чтение).

ISBN 978-5-17-153395-3

Подлинная история Анны Карениной / Павел Басинский. - Москва : Издательство АСТ : Редакция Елены Шубиной, 2022.

ISBN 978-5-17-136239-3

Путешествие по "Путешествию в Арзрум" / Александр Долинин. - Москва : Новое издательство, 2023. - (Новые материалы и исследования по истории русской культуры).

ISBN 978-5-98379-270-8

Пути, перепутья и тупики русской женской литературы / Ирина Савкина. - Москва : Новое Литературное Обозрение, 2023. - (Гендерные исследования).

ISBN 978-5-4448-1887-9

Ф.М. Достоевский : новые линии : монография / К.А. Баршт. - Санкт-Петербург : Нестор-История, 2022.

ISBN 978-5-4469-2052-5

Хроника петербургского периода жизни и творчества Н.М. Карамзина / подготовка издания и комментарии Л. А. Сапченко. - Санкт-Петербург : Дмитрий Буланин, 2021.  
ISBN 978-5-86007-977-9

Эволюция эстетических взглядов Варлама Шаламова и русский литературный процесс 1950-1970 х годов / Ксения Филимонова. - Москва : Новое литературное обозрение, 2023. - (Научное приложение) (Научная библиотека).

ISBN 978-5-4448-1908-1

XVIII век : интимное и публичное / под редакцией Н. Т. Пахсарьян ; Московский государственный университет им. М. В. Ломоносова, Филологический факультет Кафедра истории зарубежной литературы. - Санкт-Петербург : Алетейя, 2021. - Contient les matériaux de la conférence "XVIIIe siècle : intime et public dans la littérature et la culture de l'époque" (Moscou, 27-28 Mars 2021). - Résumé en russe et en français.   
ISBN 978-5-00165-349-3

**Études littéraires**

**Ouvrages en français et en anglais**

Art in doubt : Tolstoy, Nabokov, and the problem of other minds / Tatyana Gershkovich. - Evanston, Illinois : Northwestern University Press, 2023. - (Northwestern University Press studies in Russian literature and theory).

ISBN 978-0-8101-4553-5

Les aveux imaginaires : scénographie de la confession dans le roman (Angleterre, France, Russie) / Nicolas Aude. - Lyon : ENS éditions, 2022. - (Collection signes). - Texte remanié de : Thèse de doctorat : Littératures comparées : Paris 10 : 2018.  
ISBN 979-10-362-0580-4

Christianisme et littérature russe / Yohan Picquart. - [Chouzé-sur-Loire] : Saint-Léger éditions, 2022.  
ISBN 978-2-36452-877-2

Contre la révolution politique : Netchaïev, Bakounine, Dostoïevski / Nicola Massimo de Feo ; avant-propos de Julien Allavena ; postface de Marcello Tarì. - Paris : éditions divergences, 2020.

ISBN 979-10-97088-26-2

Dictionnaire Gogol / par Michel Niqueux. - Paris : Institut d'études slaves, 2023. - (Clefs pour...).   
ISBN 978-2-7204-0667-6

Displacement and (post)memory in post-Soviet women's writing / Marja Sorvari. - Cham, Switzerland : Palgrave Macmillan, 2022. - (Palgrave studies in contemporary women's writing).

ISBN 978-3-030-95836-7

Don't be a stranger : Russian literature and the perils of not fitting in / Jason Galie. - Boston : Academic Studies Press, 2022.

ISBN 978-1-64469-772-6

Dostoevsky's provocateurs / Lynn Ellen Patyk. - Evanston, Illinois : Northwestern University Press, 2023. - (Studies in Russian literature and theory).   
ISBN 978-0-8101-4572-6

Éthique et création dans l'espace littéraire slavophone / sous la direction de Florence Corrado-Kazanski et Laure Thibonnier-Limpek. - La Crèche : la Geste, 2023. - (Presses universitaires de Nouvelle-Aquitaine).

ISBN 979-10-353-2129-1

Fyodor Dostoevsky : in the beginning, 1821-1845 : a life in letters, memoirs, and criticism / Thomas Gaiton Marullo. - DeKalb : Northern Illinois University Press, 2016.

ISBN 978-1-5017-6459-2

La génération qui a gaspillé ses poètes / Roman Jakobson ; traduit du russe par Marguerite Derrida. - Nouvelle présentation. - Paris : Allia, 2023. - (Petite collection).

ISBN 979-10-304-3006-6

Gogol's crime and punishment : an essay in the interpretation of Nikolai Gogol's Dead souls / Urs Heftrich ; translated by Joseph Swann. - Boston : Academic Studies Press, 2022. - (Studies in Russian and Slavic literatures, cultures, and history).   
ISBN 978-1-64469-762-7

Gorki au cinématographe / Valérie Pozner. - Paris : AFRHC, Association française de recherche sur l'histoire du cinéma, 2023.  
ISBN 978-2-37029-030-4

Growing out of communism : Russian literature for children and teens, 1991-2017 / by Andrea Lanoux, Kelly Herold, Olga Bukhina. - Paderborn (Allemagne) : Brill Schöhningh, 2022. - (Russian history & culture).  
ISBN 978-3-50679184-9

L'homme du sous-sol : Dostoïevski, Bresson, Seidl / Ralitza Bonéva. - Louvain-la-Neuve : Academia-l'Harmattan, 2021. - (Extensions sémiotiques).   
ISBN 978-2-8061-0606-3

L'Iliade zaporogue : Taras Boulba et ses fils : scénario / Victor Grès ; préfacé et traduit de l'ukrainien par Lubomir Hosejko. - Paris : l'Harmattan, 2009. - (Présence ukrainienne). - Autre tirage : 2019.  
ISBN 978-2-296-09605-9

Les larmes de Chalamov : récit / Gisèle Bienne. - Arles : Actes sud, 2023. - (Un endroit où aller).   
ISBN 978-2-330-17770-6

Ma liberté secrète : l'histoire culturelle vue de Russie / Sergueï Averintsev ; Textes traduits du russe et présentés par Jean-Noël Benoit. - Grenoble : UGA Éditions, 2023. - (Paroles d'ailleurs).   
ISBN 978-2-37747-416-5

The new Russian Dostoevsky : readings for the twenty-first century / edited by Carol Apollonio ; translated by Carol Apollonio with Joseph Fitzpatrick... [et al.]. - Bloomington (Ind.) : Slavica, 2010.   
ISBN 978-0-89357-372-0

Nikolai Gogol : performing hybrid identity / Yuliya Ilchuk. - Toronto ; Buffalo ; London : University of Toronto Press, 2021.   
ISBN 978-1-4875-0825-8

The origins of Russian literary theory : folklore, philology, form / Jessica Merrill. - Evanston (Ill.) : Northwestern University Press, 2022. - (Studies in Russian literature and theory).

ISBN 978-0-8101-4490-3

The Pushkin handbook / edited by David M. Bethea. - Madison : University of Wisconsin Press, 2005. - (Publications of the Wisconsin Center for Pushkin Studies). - Textes en anglais et russe.   
ISBN 0-299-19560-0

La réception en France des Carnets du sous-sol de Fiodor Dostoïevski : un heureux malentendu / Eléna Galtsova, Anne Coldefy-Faucard. - Paris : Inventaire, 2023. -  
ISBN 978-2-35597-060-3

Révolte rue Soljénitsyne / Valéry Lébédinski = Bunt na ulice Solženicyna / Valerij Lebedinskij ; traduit du russe par Maria-Luisa Bonaque, Catherine Brémeau, Annette Melot... [et al.] ; sous la direction d'Irène Sokologorsky ; illustrations de Christine Zeytounian-Beloüs postface de d'Irène Sokologorsky. - Édition bilingue. - Paris : Ginkgo éditeur : Lettres russes, 2023. - (Lettres d'ailleurs). - Traduction en français suivi du texte original russe.

ISBN 978-2-84679-515-9

Le roman soviétique, un continent à découvrir / Dominique Fernandez. - Paris : B. Grasset, 2023.   
ISBN 978-2-246-82801-3

Samizdat : publications clandestines et autoédition en Europe centrale et orientale (années 1950-1990) / sous la direction de Hélène Camarade, Xavier Galmiche, Luba Jurgenson. - Paris : Nouveau Monde éditions, 2023.  
ISBN 978-2-38094-411-2

Sergueï Averintsev : une autre dissidence / Jean-Noël Benoît. - Rennes : Presses universitaires de Rennes, 2023.

ISBN 978-2-7535-9212-4

Sophia Parnok : the life and work of Russia's Sappho / Diana Lewis Burgin. - New York : New York University Press, 1994. - (Cutting edge : lesbian life and literature).

ISBN 0-8147-1190-1

Tolstoï : une vie philosophique / Joachim Le Floch-Imad. - Paris : Les Éditions du Cerf, 2023.

ISBN 978-2-204-14610-4

Ukrainian erotomaniac fictions : first postindependence wave / Maryna Romanets. - New York (N.Y.) ; Abingdon (Oxon) : Routledge, 2019. - (Routledge studies in twentieth-century literature ; 58).  
ISBN 978-1-138-49631-6

La vie de Léon Tolstoï : une expérience de lecture / Andreï Zorine ; traduit du russe par Jean-Baptiste Godon. - Genève : Éditions des Syrtes, 2023. - Traduction de : Жизнь Льва Толстого : опыт прочтения.   
ISBN 978-2-940701-58-2

Le voyage secret du Docteur Jivago : le roman du roman / Paolo Mancosu ; traduit de l'anglais par Dominique Macabies. - Paris : Éditions de la Maison des sciences de l'homme, 2022. - (Collection 54 : histoire).   
ISBN 978-2-7351-2906-5

1. **Sciences historiques, politiques, religieuses, sociales**

**Ouvrages en langues originales**

Алексей Балабанов : встать за брата... предать брата / Геннадий Старостенко. - Москва : Издательство АСТ, 2022. - (Зеркало памяти).

ISBN 978-5-17-147522-2

Возвратный тоталитаризм / Лев Гудков. - Москва : Новое литературное обозрение, 2022. - (Либерал.ru).

ISBN 978-5-4448-1742-1

Возвращение государства : Россия в нулевые : 2000-2012 / Екатерина Шульман. - Москва : АСТ, 2023. - (Экономические миры).

ISBN 978-5-17-137813-4

Враги народа : сборник публикаций о репрессиях в Белорусской ССР / редактор-составитель А.Е. Тарас. - Рига : Институт белорусской истории и культуры, 2019.

ISBN 978-9984-897-72-1

Время "тихого террора" : политические репрессии на Алтае в 1935 - первой половине 1937 г. / Екатерина Мишина. - Москва : РОССПЭН, 2021. - (История сталинизма).

ISBN 978-5-8243-2448-8

Госсмех : сталинизм и комическое / Е. Добренко, Н. Джонссон-Скрадоль. - Москва : Новое литературное обозрение, 2022.

ISBN 978-5-4448-1836-7

Дворянское детство в императорской России / И. Ю. Мартианова. - Москва : Наука, 2023.

ISBN 978-5-02-040897-5

Женщина модерна : Гендер в русской культуре 1890-1930-х годов : Коллективная монография / под ред. В.Б. Зусевой-Озкан. - Москва : Новое литературное обозрение, 2022. - (Гендерные исследования).

ISBN 978-5-4448-1840-4

Как переучредить Россию? : Очерки заблудившейся революции / Владимир Пастухов ; [научн. ред. С.В. Мошкин]. - Екатерининбург : Гонзо, 2023.

ISBN 978-5-904577-94-0

Красные и белые / Олег Будницкий. - Москва : Новое литературное обозрение, 2023. - (Серия "Что такое Россия").

ISBN 978-5-4448-1912-8

Крепостное право в России : как это было : история, факты, свидетельства современников / Борис Керженцев. - Москва ; Санкт-Петербург : Нестор-История, 2023.

ISBN 978-5-4469-2126-3

Купчихи, дворянки, магнатки : женщины-предпринимательницы в России ХІХ века / Галина Ульянова. - Москва : Новое литературное обозрение, 2021. - (Что такое Россия).   
ISBN 978-5-4448-1725-4

Мораль и язык тоталитаризма : большевизма, национал-социализма и путинизма / Андреас Буллер. - Münster : Lit, 2023.   
ISBN 978-3-643-25084-1

Моя жизнь / Вера Александровна Флоренская. - Москва : Новое литературное обозрение, 2022. - (Россия в мемуарах).

ISBN 978-5-4448-1728-5

Они отвалились : как и почему закончился социализм в Восточной Европе / Дмитрий Окрест, Егор Сенников. - Москва : ЭКСМО, 2021.

ISBN 978-5-04-121210-0

Патриотизм снизу : "Как такое возможно, чтобы люди жили так бедно в богатой стране?" / Карин Клеман. - Москва : Новое литературное обозрение, 2021. - (Либерал.ru).

ISBN 978-5-4448-1556-4

Перед лицом катастрофы : сборник статей / О. Аронсон, А. Архангельский, А. Ахутин, К. Бандуровский, А. Бикбов, А. Винкельман, А. Дмитриев, А. Доброхотов, С. Зенкин, И. Кукулин, М. Майофис, М. Маяцкий, М. Меньшикова, Е. Петровская, О. Тимофеева ; под редакцией и с предисловием Николая Плотникова. - Berlin : LIT, 2023. - Texte en russe, résumés et biographies des auteurs en anglais.   
ISBN 978-3-643-15317-3

Политика России в Центрально-Восточной Европе, первая треть XX века : геополитический аспект / В. А. Зубачевский. - Москва : РОССПЭН, 2019.

ISBN 978-5-8243-2315-3

После Наполеона : русская армия во Франции, 1815-1818 гг / В.С. Болт ; Российская академия наук, Институт всеобщей истории, Институт истории и международных отношений Саратовского государственного университета. - Санкт-Петербург : Наука, 202. - (Библиотека всемирной истории).   
ISBN 978-5-02-040476-2

Почему Россия отстала? / Дмитрий Травин. - Санкт-Петербург : Издательство Европейского университета в Санкт-Петербурге, 2021.

ISBN 978-5-94380-333-8

Рождение советской женщины : работница, крестьянка, летчица, "бывшая" и другие в искусстве 1917-1939 годов / Надежда Плунгян. - Москва : Музей современного искусства "Гараж", 2022.

ISBN 978-5-604-53833-3

Святая Одилия покровительница Эльзаса : житие, акафист, паломнический путеводитель / Архимандрит Филипп (Рябых), Сергей Волосенко. - Strasbourg : Fonds d'aide à la construction de l'église orthodoxe russe de Tous les Saints à Strasbourg, 2023.

ISBN 978-2-9570087-1-1

Удерживающий : от Апокалипсиса к конспирологии / В.А. Шнирельман ; Научный совет РАН по комплексным проблемам этичности и межнациональных отношений ; Институт этнологии и антропологии им. Н. Н. Миклухо-Маклая. - Москва ; Санкт-Петербург : Нестор-История, 2022.

ISBN 978-5-4469-2056-3

Украинцы, которые были : XVI - начало XX в. : документы, материалы, исследования / составители В.В. Волков, В.Г. Егоров. - Санкт-Петербург : Алетейя, 2020. - (Независимый альянс).

ISBN 978-5-00165-121-5

Хиппи в СССР 1983-1988 : мои похождения и были / Виталий Зюзин. - Москва : Новое литературное обозрение, 2023. - (Россия в мемуарах).  
ISBN 978-5-4448-1972-2

Царские воеводы и гарнизоны на Украине, 1654-1669 гг / В.С. Великанов, Я.А. Лазарев. - Москва : Русские Витязи, 2020. - (Ратное дело).   
ISBN 978-5-907245-00-6

"Я знаю, что так писать нельзя" : феномен блокадного дневника / составитель А. Ю. Павловская, научный редактор Н. А. Ломагин. - Санкт-Петербург : Издательство Европейского университета в Санкт-Петербурге, 2022.  
ISBN 978-5-94380-335-2

**Sciences historiques, politique, religieuses, sociales**

**Ouvrages en français, anglais et allemand**

Les arts russes et soviétiques en France au XXe siècle : exporter l'image de soi / édité par Jasmine Jacq & Tatiana Trankvillitskaïa. - Toulouse : Laboratoire "Lettres, Langages et Arts" (LLA-CREATIS), Université de Toulouse, 2022. - Comprend les exposés faits au colloque à l'Université de Franche-Comté en 2021. - Résumés en anglais et en français. - Numéro spécial de : "Slavica Occitania".   
ISBN 979-10-93090-13-9

Au coeur de la guerre froide : les combats de l'émigration russe de 1945 à 1960 / Nicolas Ross. - Genève : Éditions des Syrtes, 2023.  
ISBN 978-2-94070-140-7

Bruits et couleurs du temps : une famille dans le siècle soviétique / Irina Scherbakova ; préface de Nicolas Werth ; traduit du russe par Nicolas Franck et Anna Matveeva. - Bruxelles : Académie royale de Belgique, 2022.  
ISBN 978-2-8031-0866-4

Les cahiers ukrainiens : journal d'une invasion / un récit-témoignage d'Igort ; traduit de l'italien par Laurent Lombard. - [Paris] : Futuropolis, 2023.  
ISBN 978-2-7548-3516-9

La chute de l'Union soviétique : 1982-1991... 2023 / Andreï Kozovoï. - Nouvelle édition revue et enrichie d'un avant-propos et d'une postface. - Paris : Perrin, 2023. - (Collection Tempus).  
ISBN 978-2-262-10020-9

Comprendre la notion de nation en Russie : histoire et enjeux contemporains / Alexeï Miller ; traduit du russe par Christophe Trontin. - Paris : L'Harmattan, 2023. - (Les horizons russes). - Reprend des extraits traduit du russe de : "Naciâ, ili Moguŝestvo mifa" [La nation, ou La puissance du mythe], publié à Saint-Pétersbourg par les Editions de l'Université européenne, 2017.   
ISBN 978-2-14-033172-5

De quelques aspects du droit russe = некоторые аспекты российского права / ouvrage collectif de la section Russie de la Société de législation comparée ; sous la direction d'Estelle Fohrer-Dedeurwaerder. - Paris : Société de législation comparée, 2023. - (Collection Droits étrangers). - Articles en français et russe.   
ISBN 978-2-36517-130-4

De la terreur rouge à l'État terroriste : les services secrets russes à la conquête du monde : 1917-2036 / Yuri Felshtinsky & Vladimir Popov ; trad. de l'anglais par Gilles Ceausescu. - Paris : Cerf, 2023.   
ISBN 978-2-204-16197-8

Le district de Königsberg en Prusse-Orientale / Florian Ferrebeuf. - Strasbourg : Presses Universitaires de Strasbourg, 2023. - (Sciences de l'histoire).  
ISBN 979-10-344-0142-0

Le domaine du maître : l'État russe et sa mission mondiale / Claudio Sergio Ingerflom ; [ouvrage traduit de l'espagnol (Argentine) par Claudio Sergio Ingerflom]. - Paris : puf, 2023.  
ISBN 978-2-13-084247-7

L'ennemi à nos portes / MikhaIl Khodorkovski avec Martin Sixsmith ; Traduit de l'anglais (Grande-Bretagne) par Benjamin Peylet. - Paris : Editions de l'Observatoire, 2023. - Trad. de : "The Russia conundrum."  
ISBN 979-1-032-92966-7

Etats-Unis : l'empire incertain. [Suivi de] Russie/Ukraine, un an après. - Paris : IFRI, DL 2023. - Numéro spécial de : "Politique étrangère".  
ISBN 979-10-373-0618-0

Exilés, émigrés et agents russes : une histoire chaotique / Andreï Soldatov et Irina Borogan ; traduit de l'anglais par Aude de Saint Loup et Pierre Emmanuel Dauzat. - [Paris] : Gallimard, 2023. - (La suite des temps).   
ISBN 978-2-07-301893-9

Fractures de la guerre étendue : de l'Ukraine au métavers / Le Grand Continent ; [postface Bruno Latour]. - Paris : Gallimard, 202. - (Esprits du Monde).   
ISBN 978-2-07-302455-

God, Tsar, and people : the political culture of early modern Russia / Daniel B. Rowland. - Ithaca, New York : Northern Illinois University Press, an imprint of Cornell University, 2020.  
ISBN 978-1-5017-5372-5

Guerre en Ukraine : géopolitique des empires / par le réseau Makhno. - [Paris] : Les éditions du Monde libertaire, 2022. - (Collection Ici et maintenant).  
ISBN 978-2-379-81013-8

La guerre russo-ukrainienne : le retour de l'histoire / Serhii Plokhy ; traduit de l'anglais (États-Unis) par Jacques Dalarun. - Paris : Gallimard, 2023. - (La suite des temps).  
ISBN 978-2-07-301360-6

Histoire des coopératives russes et soviétiques (1860-1930) : moderniser le peuple / Anna Safronova. - Paris : Classiques Garnier Numérique. - Paris : Classiques Garnier Numérique, 2023. - (Classiques Garnier en ligne, Bibliothèque de l'économiste).  
ISBN 978-2-406-14737-4

Ebook

Histoire économique de la Russie au début de l'époque moderne / dossier coédité avec Margarita Dadykina, Aleksei Kraikovski et Julia Lajus. - Paris : Éditions de l'École des Hautes Études en sciences sociales, 2023. - Comprend les communications présentées lors d'un séminaire tenu en mai 2021 à Saint-Pétersbourg. - Texte en français, anglais et russe. - N° de : "Cahiers du monde russe".  
ISBN 978-2-7132-2975-6

Histoires économiques de l'Union Soviétique / dossier coédité avec Juliette Cadiot, Sophie Lambroschini et Anne O'Donnell. - Paris : Éditions de l'École des Hautes Études en sciences sociales, 2023. - Comprend les exposés de deux conférences tenues à l'université de New-York (NYU) et à l'École des hautes sciences sociales (EHESS-Paris). - Texte en français, anglais et russe. - N° de : "Cahiers du monde russe".  
ISBN 978-2-7132-2974-9

Invasion : journal d'Ukrainiens pacifiques / Henry Lion Oldie ; traduction et préface de Patrice et Viktoriya Lajoye. - Titre original : Дом, из которого я... : военные дневники мирных людей.

Paris : les Belles Lettres, 2023. - (Mémoires de guerre).  
ISBN 978-2-251-45393-4

Le journal d'Olga et Sasha : Ukraine années 2022-2023 / Olga et Sasha Kurovska ; avec Élisa Mignot. - Arles : Solin-Actes Sud, DL 2023.  
ISBN 978-2-330-18273-1

Journal du premier ambassadeur de France à Kiev, 1990-1993 / Hugues Pernet. - Paris : Flammarion, 2023.   
ISBN 978-2-0804-1995-8

Lettres de ma mémoire : récit de non-fiction : texte intégral / Hanna Krasnapiorka ; traduit du biélorussien par Alena Lapatniova ; sous la rédaction de Virginie Symaniec. - Les Essarts-le-Roi : le Ver à soie - Virginie Symaniec éditrice, 2020. - (100 000 signes).   
ISBN 979-10-92364-39-2

Macron-Poutine, les liaisons dangereuses / Isabelle Lasserre. - Paris : Éditions de l'Observatoire, 2023.  
ISBN 979-10-329-2682-6

Moi, Marat, ex-commandant de l'armée Wagner / Marat Gabidullin ; sous la direction de Veronika Dorman et de Ksenia Bolchakova ; traduit du russe par Veronika Dorman et Laëtitia Decourt. - Paris : J'ai lu, 2023. - (J'ai lu, Documents).  
ISBN 978-2-290-38241-7

Le monde de demain / Pierre Servent. - Paris : Robert Laffont, 2022.  
ISBN 978-2-221-26587-1

On regardait ailleurs : des Russes ordinaires contre la guerre / Kristina Safonova ; textes russes révisés par Pavel Merzlikine ; et publiés par Meduza ; traduction du russe Catherine Perrel. - Paris : Belles lettres, 2023. - (Mémoires de guerre).  
ISBN 978-2-251-45503-7

La paix comme objet d'étude. - Paris : Recherches internationales, 2022.  
ISBN 978-2-494336-04-9

La paix ou la guerre : réflexions sur le "monde russe" / Mikhaïl Chichkine ; traduit de l'allemand par Odile Demange. - [Lausanne] : Les Éditions Noir sur Blanc, 2023.   
ISBN 978-2-88250-851-5

Pensée et culture stratégiques russes : du contournement de la lutte armée à la guerre en Ukraine / Dimitri Minic. - [Paris] : Éditions de la Maison des sciences de l'homme, 2023. - Texte remanié de : Thèse de doctorat : Histoire des relations internationales et de l'Europe : Sorbonne université : 2021 : Contourner la lutte armée : la pensée stratégique russe face à l'évolution de la guerre, 1993-2016.  
ISBN 978-2-7351-2915-7

Penser l'art russe du XIXe siècle : 30 tableaux vus autrement / sous la direction d'Olga Medvedkova et Philippe Malgouyres ; préface de Lioudmila Oulitskaïa ; introduction d'Olga Medvedkova et Philippe Malgouyres. - [Le Kremlin-Bicêtre] : Mare & martin, [2023].  
ISBN 978-2-36222-041-8

Un peuple qui marche au pas : les Russes sous Poutine / Veronika Dorman et Ksenia Bolchakova. - Paris : JC Lattès, DL 2023.   
ISBN 978-2-7096-7186-6

Le piège Nord Stream / Marion Van Renterghem. - Paris : Les Arènes, DL 2023.  
ISBN 979-10-375-0972-7

Poutine, l'Ukraine et les statues de Lénine / Dominique Colas. - Paris : SciencesPo les presses, 2022.   
ISBN 978-2-7246-3995-7

Que veut vraiment Poutine ? / sous la direction d'Éric Fottorino ; [avec les contributions de Marc Dugain, Michel Eltchaninoff, Marlène Laruelle,...[ et al.]. - Paris : "Le 1" : Philippe Rey, 2023. - (Les 1ndispensables).   
ISBN 978-2-84876-972-1

Raconte la vie heureuse : souvenirs d'une survivante de la grande famine en Ukraine / Anastassia Lyssyvets ; traduit de l'ukrainien par Iryna Dmytrychyn ; préface de Jean-Louis Panné ; postface de Mykola Riabtchouk. - Paris : l'Harmattan, 2009. - (Présence ukrainienne).   
ISBN 978-2-296-10738-0

Le régiment immortel : ou la guerre sacrée de Poutine. - Nouvelle édition augmentée. - Paris : Premier Parallèle, DL 2023.  
ISBN 978-2-85061-185-8

La révolution suspendue : les Bélarusses contre l'État autoritaire / Ronan Hervouet. - Paris : Plein jour, 2023. - (Proche Europe).   
ISBN 978-2-37067-080-9

La route pour la servitude : Russie – Europe – Amérique / Timothy Snyder ; traduit de l'anglais (Etats-Unis) par Aude de Saint-Loup et Pierre-Emmanuel Dauzat. - Paris : Éditions Gallimard, 2023.   
ISBN 978-2-07-304000-8

Russia, Europe and the world in the long eighteenth-century : proceedings of the Xth international conference of the study group on eignteenth-century Russia / edited by Rodolphe Baudin, Alexeï Evstratov, Paul Keenan and Vladislav Rjéoutski. - Strasbourg : Presses universitaires de Strasbourg, 2023. - (Etudes orientales, slaves et néo-helléniques).

ISBN 979-10-344-0158-1

Les Russes veulent-ils la guerre ? / Vera Grantseva. - Paris : Éditions du Cerf, 2023.

ISBN 978-2-204-15988-3

Russie, un vertige de puissance : une analyse critique et cartographique, 1986-2023 / Jean Radvanyi. - Paris : La Découverte, 2023.   
ISBN 978-2-348-07762-3

Russie : dictionnaire d'histoire et de civilisation / Andreï Kozovoï. - 2e édition actualisée et enrichie. - Paris : Ellipses, 2023.  
ISBN 978-2-3400-7664-8

Smolensk : la cité du malheur russe / François Malye. - Paris : Perrin, 2023. - La couverture porte en plus : "Campagne de Russie 1812, front de l'Est 1941-1945, guerre d'Ukraine 2022".

ISBN 978-2-262-08606-0

Ukraine, un an après : premières leçons et perspectives / Le Rubicon. - Paris : Équateurs, 2023. - (Le Rubicon).   
ISBN 978-2-38284-461-8

Ukraine : un an de guerre : regards croisés et premières leçons / sous la direction de Julian Fernandez et Ceren Zeynep Pirim. - Paris : Editions Pedone, 2023.  
ISBN 978-2-233-01039-1

Ukraine : le double aveuglement / Hamit Bozarslan. - Paris : CNRS Éditions, DL 2023.

ISBN 978-2-271-14647-2

Une mère / Vera Politkovskaïa ; avec Sara Giudice ; traduction de Marc Lesage. - Paris : Fayard, 2023. ISBN 978-2-213-72608-3

La verticale de la peur : ordre et allégeance en Russie poutinienne / Gilles Favarel-Garrigues. - Paris : La Découverte, DL 2023.

ISBN 978-2-348-07732-6

Vladimir Poutine, l'accusation / Robert Badinter, Bruno Cotte, Alain Pellet. - [Paris] : Fayard, DL 2023.   
ISBN 978-2-213-72612-0

Vladimir Poutine par lui-même : le temps des réformes : discours et interventions, mars 2000 - septembre 2001 / traduits, présentés et commentés par Romain Bessonnet. - [Paris] : Jean-Cyrille Godefroy, DL 2023. - (Le Cercle Aristote).  
ISBN 978-2-86553-328-2

Volga : l'héritage de la modernité / Pascal Marchand. - Paris : CNRS éditions, DL 2023. - (Géohistoire d'un fleuve).   
ISBN 978-2-271-12239-1

Vous ne connaissez rien à la guerre : Ukraine, le journal de Yeva, 12 ans / Yeva Skalietska ; traduit de l'anglais (Grande-Bretagne) par Anath Riveline. - Neuilly-sur-Seine : Michel Lafon, 2022. - Texte français traduit de la version intermédiaire anglaise d'un texte original russe.  
ISBN 978-2-7499-5173-7

Z / Willem. - Bordeaux : les Requins Marteaux, 2023.

ISBN 978-2-84961-331-3